
Мадина Асангалиева,

Менеджер службы обслуживания пользователей

Стипендиат программы Э. Маски/Акт в защиту свободы

Общий обзор ресурсов о Казахстане в коллекции Библиотеки Конгресса

Данная статья - результат стажировки в Библиотеке Конгресса в рамках стипендиальной программы имени Э. Маски. Этот обзор не является полным и детальным описанием всех ресурсов, материалов и отделов Библиотеки Конгресса.

Библиотека Конгресса США - одна из крупнейших библиотек мира. Фонд составляет более 158 миллионов материалов, включая более 36.8 миллионов книг и других печатных материалов на 470 языках мира.

Читателем библиотеки может стать гражданин любой страны мира старше 16 лет. Для доступа к электронным ресурсам, таким как оцифрованные карты и фотографии, не требуется быть читателем или регистрация на вебсайте. Данные материалы доступны для скачивания бесплатно.

В коллекции Библиотеки Конгресса около 15 000 названий монографий, периодических изданий и ежегодных сборников о Казахстане. Подавляющее большинство этих материалов - монографии, но среди периодических изданий около 200 наименований журналов, бюллетеней и газет.

Общее количество материалов, книг и периодических изданий составляет 25 000 и 30 000 наименований, так как многие материалы многотомные. Эти материалы охватывают все дисциплины: гуманитарные, социальные и естественные науки, с акцентом на историю, политику, языки и художественную литературу. Из-за периода пребывания территории Казахстана в составе Российской империи и позже Советского Союза, более 55 процентов этих материалов представлены на русском языке.

Двадцать пять процентов - на казахском, 10 процентов - на английском языке, 5 процентов - на других языках Центральной Азии, и почти 1 процент - на китайском

языке. Кроме того, 30 наименований из коллекции - материалы о Казахстане на турецком, французском, армянском и немецком.

За период 2005 - 2010 гг. ежегодно в среднем приобреталось 250 наименований материалов о Казахстане, из которых около 165 наименований печаталось в Казахстане и около 85 монографий были опубликованы в Китае, России, англоговорящих странах и другие.

С территории Казахстана подавляющее большинство публикаций поступало из крупнейшего города и культурного центра страны, Алматы, который был столицей с 1929 до 1997 гг. В советский период и первые годы независимости Казахстана использовалось название города Алма-Ата. Почти все остальные материалы поступили из Астаны, столицы республики с 1997 года.

До 19-го века кочевой образ жизни казахов исключал наличие письменных работ. Фольклор, правовые кодексы и другие знания передавались и сохранялись устно. Казахский поэт, философ и писатель Абай (1845-1904) считается основателем казахской письменной литературы. Три разных алфавита были использованы для казахского языка. До 1930-х годов материалы на казахском языке были написаны и напечатаны на арабском языке, и сегодня модифицированная арабская вязь используется для печатных казахских материалов в Китае. В самом Казахстане, однако, арабская вязь была заменена с 1928 года на латинский алфавит, который использовался до 1940 года. В том же году состоялся переход к кириллице, которая используется и на сегодняшний день.

Ниже приводится книга, которая описывает различные алфавиты и способы письма, также в книге можно найти описание коллекции о современной территории Казахстана Библиотеки Конгресса с 1818 по 1945 гг.: Edward Allworth, *Nationalities of the Soviet East: Publications and Writing Systems, a Bibliographical Directory Including Transliteration Tables for Iranian- and Turkic-Language Publications, 1818-1945, Located in U.S. Libraries* (1971) Кроме таблиц транслитерации, в книге можно найти библиографический список и описание коллекции Библиотеки Конгресса и восьми других крупнейших научных библиотек Соединенных Штатов.

Коллекция главного читального зала

Коллекция главного читального зала составляет большую часть фонда Библиотеки на английском и других европейских языках, так как основное количество материалов о Казахстане представлены на европейских языках, данный зал содержит наибольшее количество печатных материалов об этой стране. Эти материалы можно найти в онлайн-каталоге и работать с ними из любого читального зала. Коллекция включает монографии, ежегодные сборники и связи периодических изданий на языках Европы, но исключая газеты. По причине того, что Казахстан служил основным центром промышленного развития и сельского хозяйства в советский период, в коллекции зала особенно развиты следующие темы: металлургия, сельское хозяйство,

нефтяная и газовая промышленность. Собрано впечатляющее количество материалов о казахской истории, языке и литературе, археологии и образовании. Библиотека продолжает сотрудничество со всеми крупными университетами и академиями наук Казахстана и стран СНГ, поэтому научные публикации широко представлены в коллекциях.

В фонде имеются более 30 телефонных справочников из Казахстана, начиная с 1956 года по настоящее время. Список справочников можно было найти в разделе «Адресные книги / Телефонные справочники Центральной Азии» в Библиотеке Конгресса, со списком можно ознакомиться здесь: <http://www.loc.gov/rr/european/phoneca/caphone.html#kaz>

Отдел Африки и Ближнего Востока

Отдел Африки и Ближнего Востока является основным центром библиотеки для ресурсов, касающихся стран и регионов Африки, Ближнего Востока и Центральной Азии. Контактную информацию для специалистов по Центральной Азии можно найти по адресу: <http://www.loc.gov/rr/amed/nes/cty/ckz/ckzhome.html>. Это страница также содержит электронную версию описания фонда по истории и общественным наукам Казахстана, «Исследование страны: Казахстан». Описание было составлено Федеральным научно-исследовательским отделом Библиотеки Конгресса. Отдел Африки содержит материалы на казахском и других языках Центральной Азии, а также на других языках коренных народов 77 стран, представленных в отделе. Коллекция включает 2250 монографий на казахском языке.

Большая часть коллекции сосредоточена на материалах по изучению языка и литературы. Специалисты отдела попытались собрать значимые работы известных казахских авторов, в том числе советского периода. Один из значимых работ - первая печатная книга Ибрая Алтынсарина (1841-1889), казахского лингвиста и педагога. Писатели и поэты, представленные в коллекции на казахском и русском языках: Абай (1845-1904), Бауыржан Момышулы (1910-1982), Сакен Сейфуллин (1894-1938).

Справочная литература отдела Африки и Ближнего Востока включает книги по истории Казахстана, биографические справочники, энциклопедии, а также несколько общих и специализированных словарей. Справочно-информационная коллекция также содержит целый ряд работ о странах Центральной Азии. Читатели могут получить доступ к энциклопедиям советского периода на казахском языке, 1970-х и 80-х гг., не входящих в состав основной коллекции.

Отдел Европы

Европейский читальный зал предоставляет доступ к справочным изданиям о Казахстане: энциклопедии, исторические справочники, библиографические списки и другие справочные материалы на русском языке.

Библиотека предоставляет доступ к более 30 газетам на русском языке из Казахстана, в первую очередь, национальные и другие крупные издания из Алматы, в том

числе к 9 региональным / местным газетам. Некоторые ранние материалы доступны либо в виде микрофильмов или переплетенных томах; другие доступны в электронном виде. Более подробная информация представлена в разделе для Казахстана в онлайн обзоре «Газеты на русском языке в Библиотеке Конгресса» <http://www.loc.gov/rr/european/newspapers/ru/runews1.html>

Отдел эстампов и фотографий

Коллекция отдела эстампов и фотографий библиотеки Конгресса составляет более 13 миллионов изображений. К ним относятся фотографии, художественные картинки, рисунки, плакаты, архитектурные и инженерные чертежи.

Особый интерес для исследователей, изучающих Казахстан, являются фотографии из альбома «Голодная степь» Сергея Михайловича Прокудина-Горского (1863-1944).

Альбом включает фотографии необъятной Российской империи, сделанные в 1905 - 1915 гг.

2607 изображений показывают людей, религиозную архитектуру, исторические памятники, промышленность и сельское хозяйство, строительство, пейзажи вдоль воды и железнодорожных маршрутов, а также вид сел и городов.

Туркестанский альбом - исследование Центральной Азии с точки зрения российской императорской власти, которая контролировала данную территорию в 1850 - 1860 гг. Он состоит из приблизительно 1200 фотографий, с небольшим количеством архитектурских планов, акварельных рисунков и карт. Альбом доступен по данной ссылке: http://www.loc.gov/rr/print/coll/287_turkestan.html

Также интерес представляет коллекция Уильяма Дугласа <http://www.loc.gov/pictures/item/lmc1995000037/PP/>

Эти фотографии отображают аспекты жизни в Советском Союзе, в основном Центральной Азии (Узбекистан, Туркменистан, Кыргызстан, Казахстан, Таджикистан) и в Москве. Тематика изображений разная: многие фотографии показывают сельскую жизнь; повседневную деятельность женщин; религиозные сооружения (церкви, мечети, синагоги); религиозные службы; и рынки.

Отдел географии и карт

Отдел географии и карт предоставляет доступ к миллионам карт, атласов и других картографических материалов, в том числе и к сотням карт, относящихся к Казахстану. Коллекция включает в себя не только общие карты, но и сборник узкоспециализированных карт по геологии и другим предметам, датированных несколькими столетиями. Различные кантональные карты показывают историю принадлежности современной территории Казахстана, например, Карта Независимой Татарии (территория Центральной Азии) выпущенная в 1771 году в Лондоне.

Казахские территории можно найти в картах, с периода 16-18 веков. Казахстан и территории других стран Центральной Азии называли «Независимая Татария» почти во всех картах, напечатанных в Европе в 17-19-го веков.

Специалисты отдел географии и карт оцифровали определенные карты, в которых можно найти территорию современной республики, в том числе несколько десятков карт в категории России <http://www.loc.gov/maps/?q=&fa=subject%3Arussia>

Некоторые из них включают территорию Центральной Азии, например, этнографическая карта территорий Азии Российской империи в 1870-х годах «Карта Азиатской России» <http://www.loc.gov/item/99447786>.

Более современная этнографическая карта, выпущенная в США, называется «Основные этнические группы в Центральной Азии» <http://hdl.loc.gov/loc.gmd/g7211e.ct002603>

Карта Азии 1799 г., выпущенная в Лондоне, также представляет интерес: «Азия с островами и различными регионами, а также открытиями капитана Кука». <http://hdl.loc.gov/loc.gmd/g7400.ct001991>

Хотя большая часть карт Казахстана еще не оцифрована, можно получить доступ для исследования. Библиотечный каталог предоставляет около 400 карт Казахстана, но реальное количество карт, атласов и других картографических материалов гораздо выше.

Коллекция отдела географии и карт советского периода включает топографические, геологические и предметные карты бывшего СССР (большинство из них сделаны Советским картографическим агентством, ГУГК). Можно найти карты разной тематики, которые могут включать территории Казахстана.

Некоторые из категорий карт: сельское хозяйство, животный мир, климат, Центральная Азия, карта заболеваний, экономика, экономические и природные ресурсы, образование, рыба и рыбное хозяйство, лесоводство, геология, промышленность, законы, литература, военные, население, мощность, тюрьмы, концентрационные лагеря, железные дороги, дороги, базы отдыха, почвы, территориальная экспансия, торговля, транспорт, СССР, война (включая гражданскую войну), и Вторая мировая война.

Юридическая библиотека

Читальный зал юридической библиотеки включает приблизительно 2000 наименований, о Казахстане и материалов, относящихся к казахстанскому законодательству. В коллекции можно найти современную конституцию Казахстана, а также все варианты конституций Казахской Советской Социалистической Республики, начиная с первой с 1936. Все основные законы и официальные документы, относящиеся к законам, можно изучить в этом отделе.

Среди многих юридических журналов следует отметить следующие три: «Фемиды: Республиканский юридический журнал»; «Гражданское законодательство»; «Заң және заман»-«Закон и время».

Для вопросов, касающихся казахстанского закона, можно использовать следующие сборники от Игоря Каваса (Igor Kavass) на английском языке:

- 1) Soviet Law in English: Research Guide and Bibliography, 1970-1987;
- 2) Law in Russia and the Other Post-Soviet Republics: A Bibliographic Survey of English Language Literature, 1992-1995;
- 3) Law in Russia and the Other Post-Soviet Republics: A Bibliographic Survey of English Language Literature, 1996-2001.